



Autonome Provinz Bozen
Provincia autonoma di Bolzano
Provincia autonoma de Bulsan
SÜDTIROL · ALTO ADIGE

**Amt für Prävention, Gesundheitsförderung und
öffentliche Gesundheit**

**Ufficio Prevenzione, Promozione della salute e
Sanità pubblica**

Bozen/ Bolzano, 02.04.2026
Bearbeitet von / redatto da:
Felice Sansonetti - Mattia Lösche
Tel. 0471 418175-60 - 0471 418177-60
felice.sansonetti@provincia.bz.it
mattia.loesche@provincia.bz.it

Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Servizio di Igiene degli Alimenti e della
Nutrizione - SIAN
Via Amba Alagi 33
39100 Bolzano (BZ)
PEC: sian@pec.sabes.it

Provincia autonoma di Bolzano
Laboratorio Analisi alimenti e sicurezza dei
prodotti
Via Amba Alagi 5
39100 Bolzano (BZ)
EMAIL: labalimenti@provincia.bz.it

Istituto Zooprofilattico Sperimentale delle
Venezie
SCT6 Bolzano e SCS1 Microbiologia
generale e sperimentale
Viale dell'Università, 10
35020 Legnaro (PD)
PEC: izsvenezie@legalmail.it

Zur Kenntnis / Per conoscenza:
Ministero della Salute
Direzione Generale dell'igiene e della
sicurezza alimentare - Ufficio 6
Viale Giorgio Ribotta, 5
00144 Roma (RM)
PEC: dgsan@postacert.sanita.it

CROGM
Centro di Referenza Nazionale per la
Ricerca di OGM
Istituto Zooprofilattico del Lazio e della
Toscana
Via Appia Nuova, 1411
00178 Roma
PEC: izslt@legalmail.it

Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Dipartimento di Prevenzione
Via Amba Alagi, 33
39100 Bolzano
EMAIL: praevention.department@sabes.it

Provincia autonoma di Bolzano
Servizio veterinario provinciale
Via Laura Conti 4
39100 Bolzano
EMAIL: vet@provincia.bz.it

Amt für Prävention, Gesundheitsförderung
und öffentliche Gesundheit
Landhaus 12, Kanonikus-Michael-Gamper-
Straße 1, 39100 Bozen
praevention@provinz.bz.it
www.provinz.bz.it

Ufficio Prevenzione, Promozione della salute
e Sanità pubblica
Palazzo 12, via Canonico Michael Gamper 1,
39100 Bolzano
prevenzione@provincia.bz.it
www.provincia.bz.it

Ofize Prevenziun, Promoziun dla sanité y
Sanité pubblica
Palaz provinziel 12, via Canonico Michael
Gamper 1, 39100 Bulsan
prevenzione@provincia.bz.it
www.provinzia.bz.it

Provincia autonoma di Bolzano
Ufficio Frutti-viticoltura
Palazzo 6 - Peter Brugger, via Brennero 6
39100 Bolzano (BZ)
EMAIL: frutti-viticoltura@provincia.bz.it

Provincia autonoma di Bolzano
Ufficio Meccanizzazione agricola e
produzione biologica
Palazzo 6 - Peter Brugger, via Brennero 6
39100 Bolzano (BZ)
a.c.a. Davide Plankensteiner
EMAIL:
davide.plankensteiner@provincia.bz.it

Comando Carabinieri per la Salute
N.A.S. di Trento
Largo Porta Nuova, 9
38120 Trento (TN)
PEC: stn34356@pec.carabinieri.it

ICQRF San Michele
Via E. Mach, 2
38010 San Michele all'Adige (TN)
PEC: aoo.icqrf.ne@pec.masaf.gov.it

Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Direttore Generale
Christian Kofler
Via Thomas Alva Edison 10/D
39100 Bolzano (BZ)
PEC: dg@pec.sabes.it

Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Direttore sanitario
Josef Widmann
Via Thomas Alva Edison 10/D
39100 Bolzano (BZ)
PEC: ds@pec.sabes.it

Azienda sanitaria dell'Alto Adige
Direttrice Tecnico Assistenziale
Marianne Siller
Via Thomas Alva Edison 10/D
39100 Bolzano (BZ)
EMAIL: pd@sabes.it

Provincia autonoma di Bolzano
Direttrice della Ripartizione Salute
Laura Schrott
Palazzo 12-Via Canonico Michael Gamper
1
39100 Bolzano (BZ)
EMAIL: salute@provincia.bz.it

Nationaler amtlicher Kontrollplan über das Vorhandensein von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln - 2023-2027 Landesplan (2023-2027) - REV 04

Vorbemerkung zur REV 04

Dieses Dokument ersetzt die REV 03 des Umsetzungsplans des Landes zum Nationalen Plan zur amtlichen Kontrolle des Vorhandenseins von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln für die Jahre 2023-2027, herausgegeben mit Prot. 0491305 vom 11. Juni 2025.

Insbesondere wurde diese Überarbeitung (REV 04) notwendig, um folgende Aktualisierungen vorzunehmen:

- Kapitel „6. Aufteilung der Zuständigkeiten“ wurde aktualisiert;
- in der “SCHEMA CAMPIONAMENTI DEL PIANO 2023-2027” wurde 1 Probe „Wurzelgemüse und Knollen“ mit 1 Probe „Pasta, noodles“ ersetzt.

Die eingeführten Änderungen sind im vorliegenden Dokument mit dem Vermerk „REV 04“ gekennzeichnet.

Vorbemerkung zur REV 03

Dieses Dokument ersetzt die REV 02 des Umsetzungsplans des Landes zum Nationalen Plan zur amtlichen Kontrolle des Vorhandenseins von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln für die Jahre 2023-2027, herausgegeben mit Prot. 0965392 vom 6. Dezember 2024.

Insbesondere wurde diese Überarbeitung (REV 03) notwendig, um folgende Korrekturen/Aktualisierungen vorzunehmen:

- Kapitel „6. Aufteilung der Zuständigkeiten“ und Kapitel „8. Analyse“ wurden aktualisiert;
- in der “SCHEMA CAMPIONAMENTI DEL PIANO 2023-2027” wurde der Satz „*i prelievi sono da effettuare nel mese di maggio (REV 02).*“ gelöscht und 1 Probe „Kartoffeln“ wurde mit 1 Probe „Reis“ ersetzt.

Piano Nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti - 2023-2027

Piano della Provincia Autonoma di Bolzano (2023-2027) - REV 04

Premessa alla REV 04

Il presente documento sostituisce la REV 03 del Piano di attuazione provinciale del Piano Nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti - anni 2023-2027, rilasciata con prot. 0491305 dell'11 giugno 2025.

In particolare, la presente revisione (REV 04) si è resa necessaria per apportare i seguenti aggiornamenti:

- è stato aggiornato il capitolo “6. *Ripartizione delle competenze*”;
- nella “SCHEMA CAMPIONAMENTI DEL PIANO 2023-2027” è stato sostituito 1 campione di “radici e tuberi” con un campione di “Pasta, noodles”.

Nel testo, le modifiche di cui sopra sono indicate dalla dicitura “REV 04”.

Premessa alla REV 03

Il presente documento sostituisce la REV 02 del Piano di attuazione provinciale del Piano Nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti - anni 2023-2027, rilasciata con prot. 0965392 del 6 dicembre 2024.

In particolare, la presente revisione (REV 03) si è resa necessaria per apportare le/i seguenti correzioni/aggiornamenti:

- sono stati aggiornati il capitolo “6. *Ripartizione delle competenze*” e il capitolo “8. *Analisi*”;
- nella “SCHEMA CAMPIONAMENTI DEL PIANO 2023-2027” è stata eliminata la frase “*i prelievi sono da effettuare nel mese di maggio (REV 02).*” ed è stato sostituito 1 campione di “patate” con un campione di “riso”.

Die eingeführten Änderungen sind im vorliegenden Dokument mit dem Vermerk „REV 03“ gekennzeichnet, mit Ausnahme der Bezeichnung „Dienst für Hygiene der Lebensmittel und der Ernährung (SIAN)“.

Vorbemerkung zur REV 02

Dieses Dokument ersetzt die REV 01 des Umsetzungsplans des Landes zum Nationalen Plan zur amtlichen Kontrolle des Vorhandenseins von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln für die Jahre 2023-2027, herausgegeben mit Prot. 0499335 vom 6. Juni 2024.

Insbesondere wurde diese Überarbeitung (REV 02) notwendig, um folgende Korrekturen/Aktualisierungen vorzunehmen:

- im gesamten Text wurde das Wort „betrieblich“ aus der Bezeichnung „Betrieblicher Dienst für Hygiene der Lebensmittel und der Ernährung (SIAN)“ entfernt;
- im Kapitel „6. Aufteilung der Zuständigkeiten“ wurde der Name des Ansprechpartners des Labors für Lebensmittelanalysen und Produktsicherheit der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz aktualisiert;
- in der „SCHEMA CAMPIONAMENTI DEL PIANO 2023-2027“ wurde das Wort „entro“ aus einem Satz in einigen Zellen der Spalte „NOTE“ entfernt und zwei Proben, die fälschlicherweise dem falschen Jahr zugeordnet wurden, in die richtige Zelle verschoben.

Die eingeführten Änderungen sind im vorliegenden Dokument mit dem Vermerk „REV 02“ gekennzeichnet, mit Ausnahme der Bezeichnung „Dienst für Hygiene der Lebensmittel und der Ernährung (SIAN)“.

Vorbemerkung zur REV 01

Der Nationale amtliche Kontrollplan über das Vorhandensein von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln - 2023-2027 (im Folgenden: „Nationaler Plan“) sieht vor, dass die Probenahme von Produkten für die amtliche Kontrolle von GVO in Lebensmitteln unter angemessener Bezugnahme auf die Probenahmeverfahren

Nel testo, le modifiche di cui sopra sono indicate dalla dicitura “REV 03”, ad eccezione in prossimità della denominazione “Servizio di igiene degli alimenti e della nutrizione (SIAN)”.

Premessa alla REV 02

Il presente documento sostituisce la REV 01 del Piano di attuazione provinciale del Piano Nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti - anni 2023-2027, rilasciata con prot. 0499335 del 6 giugno 2024.

In particolare, la presente revisione (REV 02) si è resa necessaria per apportare le/i seguenti correzioni/aggiornamenti:

- in tutto il testo è stata eliminata la parola “aziendale” dalla dicitura Servizio aziendale di igiene degli alimenti e della nutrizione (SIAN);
- nel capitolo “6. Ripartizione delle competenze” è stato aggiornato il nome del referente del Laboratorio analisi alimenti e sicurezza dei prodotti dell’Agenzia provinciale per l’ambiente e la tutela del clima;
- nella “SCHEMA CAMPIONAMENTI DEL PIANO 2023-2027” è stata eliminata la parola “entro” da una frase presente in alcune celle nella colonna “NOTE” e sono stati spostati di cella 2 campioni erroneamente attribuiti all’anno sbagliato.

Nel testo, le modifiche di cui sopra sono indicate dalla dicitura “REV 02”, ad eccezione in prossimità della denominazione “Servizio di igiene degli alimenti e della nutrizione (SIAN)”.

Premessa alla REV 01

Il Piano Nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti - anni 2023-2027 (di seguito: “Piano nazionale”), prevede che un adeguato riferimento per il campionamento dei prodotti ai fini del controllo ufficiale sugli OGM negli alimenti, sia rappresentato dai metodi di

und Analysemethoden für die Kontrolle des Mykotoxingehalts von Lebensmitteln durchzuführen ist.

In der Vergangenheit waren diese Methoden in der Verordnung (EG) Nr. 401/2006 enthalten, die nun durch die Durchführungsverordnung (EU) 2023/2782 aufgehoben wurde.

Aus diesem Grund hat das Amt 6 der Generaldirektion für Lebensmittelhygiene, Lebensmittelsicherheit und Ernährung (D.G.I.S.A.N.) des Gesundheitsministeriums das Oberste Institut für Gesundheitswesen um detaillierte Anweisungen gebeten. Dieses hat eine spezielle Konkordanztafel zwischen den beiden Verordnungen erstellt, um die amtliche Kontrolle des Vorhandenseins von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln zu gewährleisten.

Diese Konkordanztafel wurde vom Amt 6 an die Regionen und autonomen Provinzen mit dem Schreiben 0021634-21/05/2024-DGISAN-MDS-P mit dem Betreff: „*Nationaler amtlicher Kontrollplan über das Vorhandensein von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln - Jahre 2023-2027*“. Inkrafttreten der Durchführungsverordnung (EU) 2023/2782.“ (im Folgenden: Schreiben 0021634-21/05/2024) gesendet, das diesem Schreiben beigelegt ist.

Unbeschadet dessen, dass im Text des geltenden Nationalen Plans, einschließlich seiner Anlagen, Bezugnahmen auf die aufgehobene Verordnung (EG) Nr. 401/2006 als Bezugnahmen auf die Verordnung (EU) Nr. 2782/2023 gelten, ist diese Konkordanztafel als Abänderung von Anlage 4 des Nationalen Plans zu betrachten.

In Übereinstimmung mit dem Schreiben 0021634-21/05/2024 ersetzt das vorliegende Dokument den Landesplan zur Umsetzung des Nationalen amtlichen Kontrollplans über das Vorhandensein von gentechnisch veränderten Organismen (GVO) in Lebensmitteln - 2023-2027, ausgestellt mit Prot. 0343018 vom 14. April 2023.

Die eingeführten Änderungen sind im vorliegenden Dokument mit dem Vermerk „REV 01“ gekennzeichnet. Das Schreiben 0021634-21/05/2024 liegt bei und sollte aufmerksam gelesen werden.

campionamento e di analisi per il controllo dei tenori di micotossine negli alimenti.

In passato, tali metodi erano quelli contenuti nel regolamento (CE) 401/2006, ora abrogato dal regolamento di esecuzione (UE) 2023/2782.

A seguito di tale circostanza, l'Ufficio 6 della Direzione Generale per l'Igiene e la Sicurezza degli Alimenti e la Nutrizione (D.G.I.S.A.N.) del Ministero della Salute ha chiesto dettagliate indicazioni all'Istituto Superiore di Sanità, che ha redatto una apposita tabella di concordanza fra i due regolamenti, ai fini del controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti.

Tale tabella di concordanza è stata inviata dall'Ufficio 6 alle Regioni e alle Province autonome con la nota 0021634-21/05/2024-DGISAN-MDS-P recante oggetto: "*Piano Nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti - anni 2023-2027. Entrata in vigore del regolamento di esecuzione (UE) 2023/2782.*" (di seguito: nota 0021634-21/05/2024), allegata alla presente.

Fermo restando che nel testo del Piano nazionale in vigore, compresi gli allegati, ogni riferimento al regolamento (CE) 401/2006 deve intendersi sostituito con quello al Regolamento (UE) 2782/2023, tale tavola di concordanza è da considerarsi come emendamento dell'allegato 4 al Piano Nazionale.

In concordanza con la nota 0021634-21/05/2024, il presente documento sostituisce il Piano di attuazione provinciale del Piano nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati (OGM) negli alimenti - 2023-2027, rilasciato con prot. 0343018 del 14 aprile 2023.

In particolare, le modifiche dovute alla nota 0021634-21/05/2024 allegata al presente Piano, alla cui attenta lettura si rimanda, sono precedute dalla dicitura "REV 01".

1. Einleitung

Mit Schreiben Nr. 0005689 vom 17. Februar 2023 hat das Amt 6 der Generaldirektion für Lebensmittelhygiene, Lebensmittelsicherheit und Ernährung (D.G.I.S.A.N.) des Gesundheitsministeriums den zuständigen Ressorts der Regionen und autonomen Provinzen sowie weiteren zuständigen Behörden den im Betreff genannten Nationalen Plan übermittelt.

Die im Nationalen Plan enthaltenen operativen Vorgaben sind das Ergebnis einer Zusammenarbeit zwischen dem Ministerium, den Regionen und den autonomen Provinzen, dem Obersten Institut für das Gesundheitswesen und dem Nationalen Referenzlabor, auch Nationales Referenzzentrum zur Untersuchung auf GVO (CROGM), das am Institut für Tierseuchenbekämpfung der Regionen Latium und Toscana, „M. Aleandri“, eingerichtet wurde.

Die Bewertung der Umsetzung des Nationalen Plans durch die einzelnen Regionen/autonomen Provinzen wird weiterhin jährlich der „Arbeitsgruppe zur Überprüfung der Einhaltung“ (Tavolo LEA) vorgeschlagen, die gemäß Artikel 12 der Vereinbarung zwischen dem Staat und den Regionen vom 23. März 2005 eingerichtet wurde.

2. Definitionen und Akronyme

Für Definitionen und Akronyme wird auf die entsprechenden Abschnitte des Nationalen Plans (Definitionen und Akronyme) verwiesen.

3. Zielsetzungen des Nationalen Plans

Der Nationale Plan berücksichtigt die Bestimmungen der Verordnung (EU) 2017/625 und verfolgt in erster Linie das Ziel, die Kontrolle über die Umsetzung der EU-Rechtsvorschriften im Bereich der gentechnisch veränderten Lebensmittel (im Folgenden: GV-Lebensmittel) durch die Ausarbeitung geeigneter Strategien sicherzustellen.

1. Introduzione

Con nota n. 0005689 del 17 febbraio 2023 l'Ufficio 6 della Direzione Generale per l'Igiene e la Sicurezza degli Alimenti e la Nutrizione (D.G.I.S.A.N.) del Ministero della Salute ha inviato ai competenti Assessorati delle Regioni e delle Province autonome ed altre autorità competenti, il Piano nazionale meglio specificato in oggetto.

Le modalità operative contenute nel Piano nazionale sono il frutto di un lavoro di collaborazione fra il Ministero, le Regioni e le Province Autonome, l'Istituto Superiore di Sanità ed il Laboratorio nazionale di riferimento, anche Centro di Referenza Nazionale per la ricerca degli OGM (CROGM), istituito presso l'Istituto Zooprofilattico Sperimentale del Lazio e della Toscana, „M. Aleandri“.

La valutazione dell'attuazione, da parte di ciascuna Regione/P.A., del Piano nazionale continuerà ad essere proposta annualmente al “Tavolo di verifica degli adempimenti” (Tavolo LEA) istituito con l'articolo 12 dell'intesa Stato Regioni del 23 marzo 2005.

2. Definizioni e acronimi

Per le definizioni e gli acronimi si rimanda alle relative sezioni del Piano nazionale (Definizioni e Acronimi).

3. Obiettivi del Piano nazionale

Il Piano nazionale, tenuto conto di quanto stabilito dal Regolamento (UE) 2017/625, ha come principale scopo quello di garantire il controllo sull'attuazione della legislazione dell'UE nel settore degli alimenti geneticamente modificati (di seguito: alimenti GM), attraverso l'elaborazione di strategie appropriate al fine di perseguire tale scopo.

Die Ziele, die die Grundlage des Nationalen Plans bilden, sind:

- die Tätigkeiten zur Überprüfung der Konformität von Lebensmitteln mit den Bestimmungen über Zulassung und Kennzeichnung, gemäß den EU-Vorschriften für GVO, anhand einheitlicher Kriterien zu planen und zu koordinieren;
- den Informationsfluss von den Regionen und autonomen Provinzen Trient und Bozen zu den zentralen Behörden und somit zur Europäischen Kommission zu gewährleisten;
- allen Beteiligten einen Gesamtüberblick über die regionalen und nationalen Ergebnisse zu geben, was für die weitere Programmplanung wichtig ist.

Darüber hinaus sollte durch die Umsetzung des Nationalen Plans sichergestellt werden, dass die amtlichen Kontrollen auf dem Staatsgebiet und in allen Abschnitten der Lebensmittelkette effizient und risikobasiert durchgeführt werden, wie es in Erwägungsgrund 76 der Verordnung (EU) 2017/625 heißt.

4. Rechtsvorschriften

Hinsichtlich der einschlägigen Rechtsvorschriften wird auf Kapitel 2 (Rechtsvorschriften) und Anlage 1 (Rahmengesetzgebung) des Nationalen Plans verwiesen.

5. Umsetzung des Nationalen Plans auf Landesebene

In Umsetzung des Nationalen amtlichen Kontrollplans über das Vorhandensein von GVO in Lebensmitteln 2023-2027 wird dieser Landesplan für die Kontrolle von GVO 2023-2027 erstellt.

Der Nationale Plan ist integrierter Bestandteil dieses Landesplans.

Der Nationale Plan und der Landesplan beziehen sich auf den Fünfjahreszeitraum 2023 - 2027.

Der Betriebliche Dienst für Hygiene der Lebensmittel und der Ernährung (SIAN) des Südtiroler Sanitätsbetriebs und das Labor für Lebensmittelanalysen und Produktsicherheit

Gli obiettivi che costituiscono la base del Piano nazionale sono:

- programmare e coordinare, attraverso criteri uniformi, le attività mirate alla verifica della conformità degli alimenti ai requisiti di autorizzazione ed etichettatura richiesti dalla normativa dell'UE in materia di OGM;
- garantire il flusso di informazioni dalle Regioni e Province Autonome di Trento e Bolzano alle Autorità centrali e, conseguentemente, alla Commissione europea;
- fornire a tutti i soggetti coinvolti una visione complessiva dei risultati regionali e nazionali, importante per le successive programmazioni.

Inoltre, l'attuazione del Piano nazionale, rappresenta lo strumento con cui garantire che i controlli ufficiali siano effettuati in modo efficace e proporzionato al rischio, sul territorio e in tutta la filiera agroalimentare, come indicato dal considerando 76 del Regolamento (UE) 2017/625.

4. Normativa

In merito alla normativa di riferimento, si rimanda al Capitolo 2 (Normativa) e all'Allegato 1 (Normativa quadro) del Piano nazionale.

5. Attuazione provinciale del Piano nazionale

In attuazione del Piano nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di OGM negli alimenti 2023-2027 si predispone il presente Piano provinciale dei controlli OGM 2023-2027.

Il Piano nazionale è parte integrante del presente Piano provinciale.

Il Piano nazionale ed il Piano provinciale si riferiscono al quinquennio 2023 - 2027.

Per la condivisione del Piano provinciale sono stati consultati a mezzo posta elettronica il Servizio di igiene alimenti e della nutrizione (SIAN) dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige,

der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz haben sich mittels elektronischer Post auf diesen Landesplan geeinigt.

6. Aufteilung der Zuständigkeiten

Die amtliche Kontrolltätigkeit über das Vorhandensein von gentechnisch veränderten Organismen in Lebensmitteln wird dem Betrieblichen Dienst für Hygiene der Lebensmittel und der Ernährung (SIAN) des Südtiroler Sanitätsbetriebs übertragen, dessen beauftragtes Personal die im Nationalen Plan festgelegten Bestimmungen in den Kapiteln 4.2. (Überwachungs- und Kontrolltätigkeiten) und 4.2.1. (Kontrolltätigkeiten auf dem Gebiet) anwenden muss.

REV 03 - Die vom SIAN entnommenen Proben werden an das Labor für Lebensmittelanalysen und Produktsicherheit der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz übermittelt (im Folgenden: Labor). [Es handelt sich um ein im Sinne des Artikels 37 der Verordnung (EU) 2017/625 benanntes Labor, um die Einhaltung der Vorgaben gemäß Art. 5, Absatz 1, Buchstabe d) derselben Verordnung zu gewährleisten.]

Das Labor ist Mitglied des Italienischen Netzwerks der amtlichen GVO-Labore und an das vom „CROGM“ (Nationales Referenzzentrum zur Untersuchung auf GVO) verwaltete Datenerfassungssystem angeschlossen.

REV 03 - Das Labor kann bei Bedarf auch andere amtlichen Labore, die dem Italienischen Netzwerks der amtlichen GVO-Labore angehören, in Anspruch nehmen.

REV 04 - Die Referentin des Labors ist: Beatrix Ladurner, Tel. 0471 417125-21
E-Mail: lebensmittellab@provinz.bz.it
PEC: food@pec.prov.bz.it

Für jedes Jahr von 2023 bis 2027 werden auf Landesebene gemäß den Bestimmungen der Anlage 2 des Nationalen Plans 6 Probenahmen festgelegt, [siehe PROBENAHPROTOKOLL auf S. 9 (nur auf Italienisch)].

Bei der Auswahl der zu beprobenden Lebensmittelgruppen wurde berücksichtigt,

nonché il Laboratorio analisi alimenti e la sicurezza dei prodotti dell’Agenzia provinciale per l’ambiente e la tutela del clima.

6. Ripartizione delle competenze

L’attività di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati negli alimenti viene demandata al Servizio di igiene alimenti e della nutrizione (SIAN) dell’Azienda Sanitaria dell’Alto Adige, il cui personale incaricato dovrà applicare quanto definito nel Piano nazionale, Capitoli 4.2. (Attività di vigilanza e controllo) e 4.2.1 (Attività di controllo sul territorio).

REV 03 - I campioni prelevati dal SIAN saranno consegnati al Laboratorio analisi alimenti e sicurezza dei prodotti dell’Agenzia provinciale per l’ambiente e la tutela del clima (di seguito: Laboratorio). [Si tratta di Laboratorio designato ai sensi dell’articolo 37 del Regolamento (UE) 2017/625, allo scopo di assicurare quanto previsto dall’art. 5, paragrafo 1, lettera d) del medesimo Regolamento.]

Il Laboratorio aderisce alla Rete Italiana dei Laboratori Ufficiali OGM ed è collegato al sistema di raccolta dati gestiti dal „CROGM“ (Centro di Referenza Nazionale per la ricerca di OGM).

REV 03 - Il Laboratorio può avvalersi, ove necessario, di altri laboratori ufficiali facenti parte della Rete Italiana dei Laboratori Ufficiali OGM.

REV 04 - La referente del Laboratorio è: Beatrix Ladurner, Tel. 0471 417125-21
Email: labalimenti@provincia.bz.it
PEC: food@pec.prov.bz.it

Per ciascun anno, dal 2023 al 2027, sono stabiliti a livello provinciale 6 campionamenti tenendo conto di quanto stabilito dall’allegato 2 del Piano nazionale [si veda la SCHEDA CAMPIONAMENTI a pag. 9 (in sola lingua italiana)].

Nella scelta dei gruppi alimentari da prelevare, si è tenuto conto delle tipologie di alimenti

welche Arten von Lebensmitteln in der Provinz Bozen hergestellt und vermarktet werden.

7. Probenahmeverfahren [Kapitel 4.2.3 des Nationalen Plans]

Die Probenahmeverfahren für die amtliche Kontrolle von GV-Lebensmitteln sind in der Empfehlung 2004/787/EG für eine technische Anleitung für Probenahme und Nachweis von GVO im Kontext der Verordnung (EG) Nr. 1830/2003 über die Kontrolle der Bestimmungen über Kennzeichnung zugelassener GVO festgelegt.

REV 01 - Da die in der genannten Empfehlung aufgeführten Verfahren nicht immer leicht anzuwenden und/oder umzusetzen sind und die Empfehlung selbst die Anwendung anderer Verfahren für die Probenahme zulässt, wird zum jetzigen Zeitpunkt davon ausgegangen, dass die in der Durchführungsverordnung (EU) 2023/2782 zur Festlegung der Probenahmeverfahren und Analysemethoden für die Kontrolle des Mykotoxingehalts von Lebensmitteln und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 401/2006 enthaltenen Anweisungen eine angemessene Bezugnahme für die Probenahme von Produkten für die amtliche Kontrolle in diesem Rechtsbereich darstellen können. Auf die technische Mitteilung UNI CEN/TS 15568 Foodstuffs - Methods of analysis for the detection of genetically modified organisms and derived products - Sampling strategies (Untersuchung von Lebensmitteln - Verfahren zum Nachweis von gentechnisch veränderten Organismen und ihren Produkten in Lebensmitteln - Probenahmestrategien) kann ebenfalls Bezug für die Probenahmeverfahren von GV-Lebensmitteln genommen werden.

REV 01 - Die dem Schreiben 0021634-21/05/2024 beigefügte Konkordanztafel, die als Abänderung der Anlage 4 des Nationalen Plans zu betrachten ist, enthält detaillierte Anweisungen des Obersten Instituts für das Gesundheitswesen zu den Probenahmeverfahren, die bei den Kontrollen zu befolgen sind.

Um die Übermittlung der für die Bewertung der Konformität der Proben erforderlichen Informationen zu gewährleisten, muss das Musterprotokoll gemäß Anlage 5 des Nationalen Plans oder ein ähnliches Protokoll,

produkt und commercializzati in Provincia di Bolzano.

7. Modalità di campionamento [Capitolo 4.2.3 del Piano nazionale]

Le modalità di prelievo dei campioni per il controllo ufficiale degli alimenti GM sono riportate nella Raccomandazione 2004/787/CE recante orientamenti tecnici sui metodi di campionamento e di rilevazione degli OGM nel quadro del Regolamento (CE) n. 1830/2003 sul controllo dei requisiti di etichettatura per gli OGM autorizzati.

REV01 - Al momento, considerando che le metodologie riportate nella citata Raccomandazione risultano non sempre facilmente attuabili e/o attuate e che la stessa Raccomandazione consente di applicare strategie di campionamento alternative, si ritiene che le indicazioni riportate nel Regolamento di esecuzione (UE) 2023/2782 relativo ai metodi di campionamento e di analisi per il controllo dei tenori di micotossine negli alimenti che abroga il Regolamento 401/2006, possano essere un adeguato riferimento per il campionamento dei prodotti ai fini del controllo ufficiale in questo ambito normativo. Anche la nota tecnica UNI CEN/TS 15568 Foodstuffs - Methods of analysis for the detection of genetically modified organisms and derived products - Sampling strategies può essere un riferimento per le modalità di prelievo dei campioni degli alimenti GM.

REV 01 - Nella tavola di concordanza allegata alla nota 0021634-21/05/2024, da considerarsi come emendamento dell'Allegato 4 del Piano nazionale, sono riportate dettagliate indicazioni dell'Istituto Superiore di Sanità sulle modalità di campionamento da seguire nel corso dei controlli.

Per garantire la trasmissione delle informazioni necessarie alla valutazione della conformità dei campioni, all'atto del campionamento deve essere compilato il modello di verbale riportato nell'Allegato 5 del Piano nazionale o uno

das die dort genannten Informationen enthält, zum Zeitpunkt der Probenahme ausgefüllt werden; in Fällen, in denen eine Vermahlung/Homogenisierung der Sammelprobe erforderlich ist, muss das Musterprotokoll gemäß Anlage 6 des Nationalen Plans ausgefüllt werden.

analogo che contenga le informazioni ivi indicate, e nei casi in cui siano necessarie le operazioni di macinazione/omogeneizzazione del campione globale deve essere compilato il modello di verbale di cui all'Allegato 6 del Piano nazionale.

8. Analyse

REV 03 - Das beauftragte Labor führt Kontrollen aller in der Europäischen Union zugelassenen GVO durch und berücksichtigt dabei die Angaben in Kapitel 4.2.4. (Analyse) des Nationalen Plans.

8. Analisi

REV 03 - Il Laboratorio incaricato effettua controlli riferiti a tutti gli OGM autorizzati nell'Unione Europea tenendo conto di quanto indicato nel Capitolo 4.2.4. (Analisi) del Piano nazionale.

9. Datenmanagement

Im Rahmen ihrer jeweiligen Zuständigkeiten werden die Analysedaten im Zusammenhang mit den GVO-Kontrolltätigkeiten vom Labor in die CROGM-Datenbank eingegeben und von der zuständigen Behörde gemäß den Vorgaben des Nationalen Plans validiert [Kapitel 5. (Übermittlung der Kontrollergebnisse und Erstellung des Jahresberichts)].

9. Gestione dei dati

Per quanto di rispettiva competenza, i dati analitici relativi alle attività di controllo OGM saranno inseriti dal Laboratorio nel *database* del CROGM e validati dalla scrivente Autorità Competente, in conformità a quanto previsto dal Piano nazionale [Capitolo 5. (Trasmissione risultati dei controlli ed elaborazione del rapporto annuale)].

10. Überprüfung der Wirksamkeit

Der vorliegende Landesplan wird - in der Regel am Ende eines jeden Trimesters - einer Überprüfung der Wirksamkeit im Sinne von Art. 12 der Verordnung (EU) 2017/625 unterzogen, wie dies im Abkommen 46/CSR/2012 sowie in Kapitel 8 der Vereinbarung 212/CSR/2016 vorgesehen ist; der angewandte Indikator und das erwartete Ergebnis sind:

- durchgeführte Probenahmen / geplante Probenahmen*100.
- erwartetes Ergebnis: 100%

10. Verifica dell'efficacia

Questo Piano provinciale sarà oggetto - di norma al termine di ogni trimestre - di verifica dell'efficacia di cui all'art. 12 del Regolamento (UE) 2017/625 nei modi previsti dall'Accordo 46/CSR/2012, nonché dal capitolo 8 dell'Intesa 212/CSR/2016; l'indicatore utilizzato ed il risultato atteso saranno:

- campionamenti effettuati / campionamenti programmati *100
- risultato atteso: 100%.

11. Transparenz

Um den Anforderungen des Art. 11 (Transparenz der amtlichen Kontrollen) der Verordnung (EU) 2017/625 gerecht zu werden, wird der vorliegende Landesplan auf der folgenden Internetseite veröffentlicht:

11. Trasparenza

Ai fini di quanto previsto dall'art. 11 (Trasparenza dei controlli ufficiali) del Regolamento (UE) 2017/625, il presente Piano provinciale sarà pubblicato nella seguente pagina Internet:

- <http://www.provinz.bz.it/gesundheits-leben/gesundheits/koerperschaften-betriebe-freiberufler/lebensmittelsicherheit.asp>
- <http://www.provincia.bz.it/salute-benessere/salute/enti-imprese-liberi-professionisti/sicurezza-alimentare.asp>

12. Landesreferent

Der Referent der Autonomen Provinz Bozen für den GVO-Plan ist: Felice Sansonetti, Amt für Prävention, Gesundheitsförderung und öffentliche Gesundheit, Tel. 0471 418175 - 60, E-Mail: felice.sansonetti@provinz.bz.it, PEC: praevention.prevenzione@pec.prov.bz.it

Für weitere Informationen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

Die Amtsdirektorin/La Direttrice d'ufficio
Lorella Zago

Anlagen

Nationaler amtlicher Kontrollplan über das Vorhandensein von gentechnisch veränderten Organismen in Lebensmitteln (2023-2027)
Schreiben Nr. 0021634-21/05/2024-DGISAN-MDS-P

12. Referente provinciale

Il referente del Piano OGM per la Provincia Autonoma di Bolzano è: Felice Sansonetti, Ufficio Prevenzione, Promozione della salute e Sanità pubblica, Tel. 0471 418175 - 60, EMAIL: felice.sansonetti@provincia.bz.it, PEC: praevention.prevenzione@pec.prov.bz.it

Si rimane a disposizione per ogni ulteriore chiarimento.

Cordiali saluti

Allegati

Piano Nazionale di controllo ufficiale sulla presenza di organismi geneticamente modificati negli alimenti (2023-2027)
Nota n. 0021634-21/05/2024-DGISAN-MDS-P

SCHEMA CAMPIONAMENTI DEL PIANO PROVINCIALE 2023-2027

Principali gruppi alimentari	Esempi	codici TARIC (*)	Distribuzione omogenea di OGM nel prodotto	Distribuzione non omogenea di OGM nel prodotto	CAMPIONI 2023		CAMPIONI 2024		CAMPIONI 2025		CAMPIONI 2026		CAMPIONI 2027		NOTE
					Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	
Granelle di mais, di riso e miste	mais per popcorn	0709 90 60 granturco dolce (Granello di mais)		granelle, mais per popcorn, granturco dolce (granello di mais)						1				1	Campioni SOLO a base di mais; le materie prime e intermedi SOLO in produzione
Farine di mais, di riso e miste	farine di mais, di riso e miste	1102 20 Farina di granturco/mais; 1102 90 50 Farina di riso	farine di mais, di riso e miste		2							1			Campioni SOLO a base di mais; le materie prime e intermedi SOLO in produzione
Pasta, noodles	riso; vermicelli, ecc. di mais e riso, gnocchi	1006 Riso	vermicelli, gnocchi, ecc. di mais e riso	riso					1 REV 03		1 REV 04				Le materie prime e intermedi SOLO in produzione
Prodotti della pasticceria, della panetteria e della biscotteria	fiocchi di cereali, pane, crackers, gallette, biscotti di mais, riso e miste; barrette palline di cereali; pancakes; muesli	1904 Prodotti a base di cereali ottenuti per soffiatura o tostatura (per esempio: «corn flakes»); 1905 Prodotti della panetteria, della pasticceria o della biscotteria	pane, crackers, gallette, biscotti di mais, riso e miste; barrette; pancakes; fiocchi di cereali, muesli, palline di cereali				2					1			I prodotti finiti SOLO presso la grande distribuzione
Ortaggi e prodotti derivati	Mais dolce e soia cotti e inscatolati, anche nelle insalate miste, pannocchiette di mais	0710 40 00 Granturco dolce cotto, in acqua o al vapore, congelato		mais dolce e soia cotti e inscatolati, anche presentati nelle insalate miste, pannocchiette di mais		1								2	Campioni a base di mais e soia; le materie prime e intermedi SOLO in produzione; i prodotti finiti SOLO presso

				Distribuzione non omogenea di OGM nel prodotto	CAMPIONI 2023		CAMPIONI 2024		CAMPIONI 2025		CAMPIONI 2026		CAMPIONI 2027		
Principali gruppi alimentari	Esempi	codici TARIC (*)	Distribuzione omogenea di OGM nel prodotto	Prodotti che richiedono macinazione + omogeneizzazione	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	Materie prime e intermedi di produzione	Prodotti finiti	NOTE
															la grande distribuzione
Radici e tuberi	Patate e prodotti derivati (ad eccezione degli snack), fecola di patate	1108 13 00 Fecola di patate, 200410 patate, 20041010 cotte, 20041091 farine fiocchi	Fecola di patate, farine e fiocchi	patate, patate cotte	2										Le materie prime e intermedi SOLO in produzione
Legumi e semi oleaginosi	Granella e farina di soia, semi di lino, semi di colza, semi di cotone	1201 00 Fave di soia; 1208 10 00 farina di fave di soia; 1207 20 Semi di cotone; 1204 00 Semi di lino; 1205 Semi di ravizzone o di colza	Farina di soia	granella di soia, semi di lino, semi di colza, semi di cotone			2				1			1	Campioni a base di soia; le materie prime e intermedi SOLO in produzione; i prodotti finiti SOLO presso la grande distribuzione
Frutta	Papaya			papaya											
Bevande vegetali e prodotti a base di bevande vegetali	Bevanda di riso, bevanda di soia, formaggio di soia, besciamella, yoghurt di soia, tofu	2009 80 - Succhi di altre frutta o di altri ortaggi e legumi	Bevande a base di riso, di soia, formaggio di soia, besciamella, yoghurt di soia, tofu					1 REV 02						1	I prodotti finiti SOLO presso la grande distribuzione
Prodotti per lattanti e bambini	«Formula per lattanti» e «Formula di proseguimento», liquida o in polvere, contenenti	1901 10 00 Preparazioni per l'alimentazione dei bambini, condizionate per la vendita	Bevanda vegetale liquida o in polvere, alimenti a base di cereali								1			1	I prodotti finiti SOLO presso la grande

(...) Tenuto conto di quanto indicato nel paragrafo 4.2 relativamente ai requisiti di tracciabilità, si esortano le Autorità preposte al controllo ufficiale a limitare i controlli dei prodotti finiti e ad intensificare quelli sulle materie prime e gli intermedi di lavorazione utilizzati dalle industrie alimentari. A questi deve essere dedicato per quanto possibile almeno il 60% dell'attività di campionamento (colonna 5, allegato 2).

Per quanto riguarda il campionamento di prodotti finiti è preferibile che questo avvenga presso le aziende di produzione, ciò in quanto la maggior disponibilità di prodotto consente un campionamento più rappresentativo ed è più facile risalire alla materia prima che costituisce il prodotto finito oggetto del campionamento.

Si sottolinea come, nel settore OGM, la verifica di conformità delle materie prime garantisca una maggiore rappresentatività ed efficienza del sistema di controllo sull'intera filiera alimentare. Il riscontro di eventuali non conformità nelle prime fasi del processo produttivo consente infatti di individuare precocemente i materiali non conformi, impedendo loro di procedere oltre, verso il consumatore finale.

Si ricorda che per "materie prime", si intendono tutti quei materiali alla base della produzione di altri prodotti tramite l'utilizzo di opportune lavorazioni e processi industriali che permettono di ottenere il prodotto finito venduto al dettaglio (consumatore finale).

Quando non si ottiene subito il prodotto finito, la materia prima trasformata viene considerata materiale semilavorato; ad es: la granella di mais (materia prima) deve essere prima ridotta in farina (semilavorato) per poter produrre il pane, biscotti etc. (prodotto finito).

Ovviamente, per i criteri di rappresentatività precedentemente esposti, le stesse farine o granelle, qualora confezionate e vendute al dettaglio per essere acquistati dal consumatore finale, devono essere considerate prodotti finiti.

In particolare si sottolinea che per i controlli effettuati al dettaglio è opportuno orientare l'attività prevalentemente sui controlli documentali e d'identità. A tal fine le Regioni/Province autonome sono invitate a definire adeguate procedure da utilizzare, nel corso di tali ispezioni, per documentare anche le attività di controllo che pur non prevedendo il campionamento sono altrettanto rilevanti ai fini della verifica del rispetto della normativa vigente.

Inoltre, il campionamento effettuato al dettaglio può rappresentare un punto critico, poiché il risultato ottenuto dall'analisi condotta su una singola confezione o su un numero limitato di confezioni, in alcuni casi, può non essere rappresentativo del lotto di appartenenza. Oltre a ciò si ribadisce che per alcuni prodotti processati, come ad esempio olio e lecitine, i controlli analitici possono risultare impraticabili.

Si raccomanda pertanto, di campionare prevalentemente materie prime o prodotti confezionati a livello di produzione o grande distribuzione, ad esempio magazzini di stoccaggio, escludendo la piccola produzione artigianale con vendita diretta al consumatore finale.

L'esecuzione del campionamento al dettaglio dovrebbe essere effettuata principalmente:

- sui prodotti omogenei indicati nella tabella matrici di cui all'**allegato 3**
- per la ricerca di OGM non autorizzati in prodotti di importazione da paesi a rischio OGM.

Le materie prime, gli ingredienti e i prodotti da campionare devono principalmente contenere, essere costituiti o derivare da soia, mais, riso, colza, cotone e lino. Si ricorda che anche le matrici quali patata e papaya possono essere oggetto di controlli in quanto segnalate in passato per la possibile presenza di OGM non autorizzati. (...).

(*) Il Codice TARIC o "voce doganale" è un codice numerico che serve ad identificare in modo univoco e condiviso uno specifico prodotto.